

Neu! Nouveau! New!

burda MAXI-KIDS

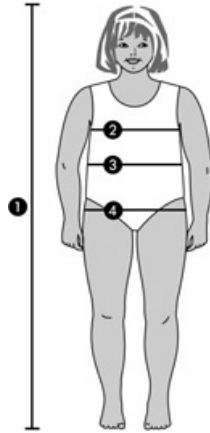


Schnitte für Kinder mit Übergrößen
 Patrons enfants en grandes largeurs
 Patterns for children with fuller figures

- Bei den MAXI KIDS gibt es zu jeder Größe 9 Weitenklassen (W1-W9)
- Les patrons MAXI KIDS sont proposés en 9 largeurs différentes (W1 à W9) pour chaque taille standard
- With MAXI KIDS patterns each size has 9 grades according to width (W1-W9)

Mädchen - Filles - Girls

Alter Age approx. Approx. Age	Größe Tailles Sizes	Körpergröße Stature Height
6	116	45 3/4 116
7	122	48 122
8	128	50 1/2 128
9	134	52 3/4 134
10	140	55 1/4 140
11	146	57 1/2 146
12	152	60 152
13 jun	158	62 1/4 158
14 jun	164	64 3/4 164
15 jun	170	67 170
16 jun	176	69 1/2 176



Messen Sie zuerst die Körpergröße ①
 Aus der KÖRPERGRÖSSE ergibt sich die SCHNITTGRÖSSE

Dann messen Sie:

- ② Oberweite ③ Bauchweite ④ Hüftweite

Nach diesen Körpermaßen ermitteln Sie die WEITENKLASSE (W1-W9)

Für ein Oberteil (Shirt, Pulli, Jacke) vergleichen Sie Oberweite und Bauchweite mit der Tabelle. Für Hose und Rock vergleichen Sie Hüftweite und Bauchweite mit der Tabelle. Ausschlaggebend für die Weitenklasse ist das jeweils größere Körpermaß.

Mesurez d'abord la stature ①
 Choisissez la TAILLE DU PATRON en vous basant sur la MESURE DE LA STATURE.

- Puis mesurez: ② le tour de poitrine ③ le tour du ventre
 ④ le tour des hanches/du bassin

Vous déterminerez la bonne LARGEUR (W1 à W9) d'après ces mensurations.

Pour un shirt, un pull-over ou une veste, déterminez la bonne largeur en comparant les mesures du tableau avec celles du tour de poitrine et du tour du ventre de votre enfant.

Pour une jupe ou un pantalon, déterminez la bonne largeur en comparant les mesures du tableau avec celles du tour des hanches/du bassin et du tour du ventre de votre enfant. Basez-vous sur la mesure la plus importante pour choisir la largeur du patron.

First measure your child's height ①
 The PATTERN SIZE is based on HEIGHT in centimeters.

- Then take the following body measurements:
 ② chest ③ waist ④ hip

These body measurements determine the grade according to width (W1-W9).

For tops (shirts, pullovers, jackets), compare the chest and waist measurements with the chart. For pants and skirts, compare the hip and waist measurements with the chart. Choose the appropriate grade according to the largest body measurement.

Weitenklasse • Largeurs Width class		W 1	W 2	W 3	W 4	W 5	W 6	W 7	W 8	W 9
Größe • Taille 116 Size 6	② cm/ins	64 25 1/4	68 26 3/4	72 28 1/2	76 30	80 31 1/2	86 34	92 36 1/2	98 38 3/4	104 41
	③ cm/ins	59 23 1/4	64 25 1/4	68 26 3/4	73 28 3/4	77 30 1/2	84 33 1/4	90 35 1/2	97 38 1/4	103 40 3/4
	④ cm/ins	68 26 3/4	72 28 1/2	76 30	80 31 1/2	84 33 1/4	90 35 1/2	96 38	102 40 1/4	108 42 1/2
Größe • Taille 122 Size 7	② cm/ins	66 26	70 27 3/4	74 29 1/4	78 30 3/4	82 32 1/2	88 34 1/4	94 37	100 39 1/2	106 41 3/4
	③ cm/ins	61 24	65 25 3/4	70 27 3/4	74 29 1/4	79 31 1/4	85 33 1/2	92 36 1/2	98 38 3/4	105 41 1/2
	④ cm/ins	71 28	75 29 3/4	79 31 1/4	83 32 1/2	87 34 1/4	93 36 3/4	99 39	105 41 1/2	111 43 3/4
Größe • Taille 128 Size 8	② cm/ins	68 26 3/4	72 28 1/2	76 30	80 31 1/2	84 33 1/4	90 35 1/2	96 38	102 40 1/4	108 42 1/2
	③ cm/ins	62 24 1/2	67 26 1/2	71 28	76 30	80 31 1/2	87 34 1/4	93 36 1/2	100 39 1/2	106 41 3/4
	④ cm/ins	73 28 3/4	77 30 1/2	81 32	85 33 1/2	89 35	95 37 1/2	101 39 3/4	107 42 1/4	113 44 1/2
Größe • Taille 134 Size 9	② cm/ins	70 27 1/4	74 29 1/4	78 30 3/4	82 32 1/2	86 34	92 36 1/4	98 38 3/4	104 41	110 43 1/2
	③ cm/ins	64 25 1/4	68 26 3/4	73 28 3/4	77 30 1/2	82 32 1/2	88 34 3/4	95 37 1/2	101 39 3/4	108 42 1/2
	④ cm/ins	76 30	80 31 1/2	84 33 1/4	88 34 3/4	92 36 1/4	98 38 3/4	104 41	110 43 1/2	116 45 3/4
Größe • Taille 140 Size 10	② cm/ins	72 28 1/2	76 30	80 31 1/2	84 33 1/4	88 34 3/4	94 37	100 39 1/2	106 41 3/4	112 44 1/4
	③ cm/ins	65 25 3/4	70 27 3/4	74 29 1/4	79 31 1/4	83 33 1/4	90 35 1/2	96 38	103 40 3/4	109 43
	④ cm/ins	78 30 3/4	82 32 1/2	86 34	90 35 1/2	94 37	100 39 1/2	106 41 3/4	112 44 1/4	118 46 1/2
Größe • Taille 146 Size 11	② cm/ins	76 30	80 31 1/2	84 33 1/4	88 34 3/4	92 36 1/4	98 38 3/4	104 41	110 43 1/2	116 45 3/4
	③ cm/ins	68 26 3/4	73 28 3/4	78 30 3/4	83 32 1/2	88 34 3/4	95 37 1/2	102 40 1/4	109 43	116 45 3/4
	④ cm/ins	82 32 1/2	86 34	90 35 1/2	94 37	98 38 3/4	104 41	110 43 1/2	116 45 3/4	122 48
Größe • Taille 152 Size 12	② cm/ins	80 31 1/2	84 33 1/4	88 34 3/4	92 36 1/4	96 38	102 40 1/4	108 42 1/2	114 45	120 47 1/4
	③ cm/ins	70 27 3/4	75 29 3/4	80 31 1/2	85 33 1/2	90 35 1/2	97 38 1/4	104 41	111 43 3/4	118 46 1/2
	④ cm/ins	86 34	90 35 1/2	94 37	98 38 3/4	102 40 1/4	108 42 1/2	114 45	120 47 1/4	126 49 1/4
Größe • Taille 158 Size 13 jun.	② cm/ins	84 33 1/4	88 34 3/4	92 36 1/4	96 38	100 39 1/2	106 41 3/4	112 44 1/4	118 46 1/2	124 49
	③ cm/ins	72 28 1/2	77 30 1/2	82 32 1/2	87 34 1/4	92 36 1/4	99 39	106 41 3/4	113 44 1/2	120 47 1/4
	④ cm/ins	90 35 1/2	94 37	98 38 3/4	102 40 1/4	106 41 3/4	112 44 1/4	118 46 1/2	124 49	130 51 1/4
Größe • Taille 164 Size 14 jun.	② cm/ins	88 34 3/4	92 36 1/4	96 38	100 39 1/2	104 41	110 43 1/2	116 45 3/4	122 48	128 50 1/2
	③ cm/ins	74 29 1/4	79 31 1/4	84 33 1/4	89 35	94 37	101 39 3/4	108 42 1/2	115 45 1/4	122 48
	④ cm/ins	94 37	98 38 3/4	102 40 1/4	106 41 3/4	110 43 1/2	116 45 3/4	122 48	128 50 1/2	134 52 3/4
Größe • Taille 170 Size 15 jun.	② cm/ins	92 36 1/4	96 38	100 39 1/2	104 41	108 42 1/2	114 45	120 47 1/4	126 49 1/4	132 52
	③ cm/ins	76 30	81 32	86 34	91 36	96 38	103 40 3/4	110 43 1/2	117 46	124 49
	④ cm/ins	98 38 3/4	102 40 1/4	106 41 3/4	110 43 1/2	114 45	120 47 1/4	126 49 1/4	132 52	138 54 1/2
Größe • Taille 176 Size 16 jun.	② cm/ins	96 38	100 39 1/2	104 41	108 42 1/2	112 44 1/4	118 46 1/2	124 49	130 51 1/4	136 53 1/2
	③ cm/ins	78 30 3/4	83 32 3/4	88 34 3/4	93 36 3/4	98 38 3/4	105 41 1/2	112 44 1/4	119 47	126 49 3/4
	④ cm/ins	102 40 1/4	106 41 3/4	110 43 1/2	114 45	118 46 1/2	124 49	130 51 1/4	136 53 1/2	142 56

Beispiel / Exemple / Example:

So finden Sie die Weitenklasse, die für Ihr Kind zutrifft
 z. B. Gr. 128 W4

Comment trouver la largeur de patron qui convient à votre enfant p. ex. Taille 128 W4

How to determine your child's size grade according to width, e.g. size 128 W4

Weitenklasse • Largeurs Width class		W 1	W 2	W 3	W 4	W 5
Größe • Taille 116 Size 6	② cm/ins	64 25 1/4	68 26 3/4	72 28 1/2	76 30	80 31 1/2
	③ cm/ins	59 23 1/4	64 25 1/4	68 26 3/4	73 28 3/4	77 30 1/2
	④ cm/ins	68 26 3/4	72 28 1/2	76 30	80 31 1/2	84 33 1/4
Größe • Taille 122 Size 7	② cm/ins	66 26	70 27 3/4	74 29 1/4	78 30 3/4	82 32 1/2
	③ cm/ins	61 24	65 25 3/4	70 27 3/4	74 29 1/4	79 31 1/4
	④ cm/ins	71 28	75 29 3/4	79 31 1/4	83 32 1/2	87 34 1/4
Größe • Taille 128 Size 8	② cm/ins	68 26 3/4	72 28 1/2	76 30	80 31 1/2	84 33 1/4
	③ cm/ins	62 24 1/2	67 26 1/2	71 28	76 30	80 31 1/2
	④ cm/ins	73 28 3/4	77 30 1/2	81 32	85 33 1/2	89 35